

Qorti tal-Appell

(Kompetenza Inferjuri)

Imhallef Anthony Ellul

Appell numru: 1354/2010

**Integrated Project Solutions Limited**

**Vs**

**Pierre u Paul konjugi Balzan u b'digriet tat-12 ta' Ottubru, 2011 giet  
imsejjha fil-kawza Melita Marine Limited**

1 ta' Dicembru, 2017.

1. L-attrici harrket lill-konvenuti quddiem it-Tribunal ghal Talbiet Zghar ghas-somma ta' tlett elef mitejn u erba' u hamsin ewro (€3,245), hlas ghal servizzi professionali fir-rigward tal-fond 11, Triq il-Komunikazzjoni, San Pawl tat-Targa.
2. B'sentenza tat-30 ta' Settembru, 2015 din il-qorti cahdet appell tal-konvenuti Balzan minn sentenza preliminari tat-Tribunal tal-11 ta' Jannar 2013 li cahad l-eccezzjoni preliminari li l-konjugi Balzan mhumiex legittimi kontraditturi.
3. Fl-1 ta' Frar, 2016 il-konvenuti Balzan ipprezenta eccezzjoni ulterjuri li taqra:

*"illi t-talba attrici hija nfondata fil-fatt u fid-dritt stante li l-kumpannija attrici naqset mid-dmirijiet ta' sorveljanza ta' xogħlijiet difettuzi magħmula minn terzi (senjatament Victor Gauci (k.i. 461568M) u VG Shutter and Concrete Works Ltd (C21877) fil-fond fejn il-kumpannija attrici kellha l-inkarigi tagħha dwar xogħol ta' project management, għal liema nuqqasijiet min-naha attrici l-konvenuti bagħtew spejjeż ta' xogħol rimedjali li ssuperaw s-sorte pretiza fil-konfront tagħhom f'din il-procedura, biex b'daqstant it-talba attrici għandha tigi michuda bl-ispejjeż kontra l-istess kumpannija attrici fuq il-bazi tal-ekwita għat-tenur tal-artikolu sebgha (7)(1) tal-Kap. 380 tal-Ligijiet ta' Malta".*

4. B'sentenza tad-29 ta' Frar, 2016 it-Tribunal iddecieda:

*"Għal dawn il-motivi, it-Tribunal jaqta' u jiddeċiedi l-kawza billi filwaqt li jichad kemm l-eccezzjoni tal-preskrizzjoni sollevata mis-socjeta kjamata in kawza kif ukoll l-eccezzjoni fil-mertu, jilqa' t-talba attrici u jikkundanna lill-konvenuti jħall-su lis-socjeta attrici s-somma ta' €3,245, bl-imghax mid-data tan-notifika tal-ittra ufficjali u cjo'e mill-14 ta' Lulju, 2010 (a fol. 91). L-ispejjeż kollha jkunu a karigu tal-konvenuti".*

5. Mis-sentenza appellaw il-konjugi Balzan, fejn ilmentaw li:

".... fil-kaz odjern dan it-Tribunal naqas milli jinterpretta u japplika korrettament il-kuncett tal-ekwita favur l-appellanti stante li, ghall-fattispecie ta' dan il-kaz partikolari, il-ligi qed tonqos wisq evidentement....

*Fil-kaz odjern, in-nuqqas tal-appellata jirrizulta fid-dmirijiet ta' sorveljanza ta' xogholijiet, liema xogholijiet saru difettuzi minn terzi fil-fond fejn l-appellata kellha l-inkarigi tagħha dwar xogħol ta' project management. Dawn l-inkarigi kieni fil-fatt hekk ukoll ikkonfermati mill-Perit Falzon fir-rapport tieghu a fol. 136, fejn huwa stqarr li hu għan-nom tal-appellata kelli jagħti struzzjonijiet u japprova x-xogħol tal-istess terzi fost inkarigi ohra. Sahansitra wkoll anke waqt ix-xhieda tieghu fit-tnejn u ghoxrin (22) ta' Frar tas-sena elfejn u sittax (2016), l-istess Perit Falzon ikkonferma li x-xogħlijiet li kieni saru taht is-supervizjoni tieghu kieni saru hazin. Għalhekk minħabba dawn in-nuqqasijiet ta' sorveljanza minn naħa tal-appellata, l-appellanti kellhom ibatu spejjez ta' xogħol rimedjali li ssuperaw grossolanament is-sorte pretiza fil-konfront tagħhom f'din il-procedura. Isegwi wkoll li dwar dawn ix-xogħlijiet rimedjali – ukoll sorveljati mill-appellata – ma huwiex ekwu u b'daqstant gust li l-appellata tithallas ukoll, kuntrarjament għal dak li qed tipprendi l-appellata f'din il-kawza".*

6. Is-socjeta appellata wiegħbet fejn tat ir-ragunijiet għalfejn l-appell għandu jigi michud.
7. Il-qorti qrat l-atti u semghet ukoll it-trattazzjoni tad-difensuri.
8. Jirrizulta li l-perit Chris Falzon kien fl-20 ta' Ottubru, 2009 hareg rapport fejn ta rendikont tax-xogħol hazin li fil-fehma tieghu sar fil-proprijeta tal-konvenut Balzan. Kuntrattur li kien inkarigat minn Balzan. Il-konvenut jsostnu li l-perit Falzon kelli r-responsabbilita li jizgura li l-kuntrattur jagħmel xogħol skont is-sengħa. Għaladbarba l-perit stess iccertifika li dan ma sarx, ifisser li l-attrici ma wettqitx xogħolha sew u għaldaqstant m'ghandhiex jedd tipprendi hlas.
9. Il-qorti ma tifhimx kif l-appellanti jipprendu li d-difiza tagħhom kellha tintlaqa, meta tqies il-korrispondenza li ghaddiet bejn il-partijiet. F'dan ir-rigward jirrizulta li:
  - i. Fl-20 ta' Ottubru, 2009 il-perit Falzon hareg rapport dwar ix-xogħol difettuz li sar mill-kuntrattur;
  - ii. Fit-8 ta' Novembru, 2009 l-attrici harget il-kont ghall-hlas ta' €3,245;
  - iii. F'email datata 15 ta' Dicembru, 2009 li l-perit Falzon bagħat lill-konvenut, kiteb: "Now that the works are complete (except for balcony quotation, which I am constantly chasing), I would really appreciate it

- if you would settle account if you can. I still haven't paid Simon or any of my other bills on the work". Dakinhar stess il-konvenut wiegeb: "Chris, Sorry for the delay. **We will settle this week.** Re report OK as I want to proceed against Victor Gauci".*
- iv. Fis-7 ta' Frar, 2010 il-konvenut baghat email lil martu fejn qalilha, "Tell him to meet me, my office Thursday **to settle all please**".
  - v. Fit-8 ta' Frar, 2010, il-konvenuta baghtet email lill-perit Falzon fejn infurmatu, "Good morning Chris. Pierre is away and returns Wednesday, he asked me to tell you to meet him at his office on Thursday in the morning **to settle all**".

10. Minn din il-korrispondenza hu evidenti li l-konvenuti Balzan kienu accettaw il-kont li harget l-attrici. Fil-korrispondenza li l-kontendenti bagħtu lil xulxin, mhemmx indikazzjoni li l-appellant kienu qegħdin isostnu li l-attrici ma wettqitx l-obbligi kuntrattwali. Il-korrispondenza li saret riferenza għaliha hawn fuq turi obbigazzjoni cara tal-konvenuti li ser ihallsu l-kont. Hu evidenti li l-pretensjoni tal-konvenuti kienet biss fil-konfront tal-kuntrattur u mhux tas-socjeta attrici. Tant hu hekk li f'email datata 21 ta' Novembru, 2009 il-konvenut kiteb lill-perit Falzon:

*"Dear Chris,*

*Thankyou for your email and apologies for late answer as I was travelling. We are satisfied now with the works and the builder Luke managed by Simon and with this in mind we would like to have as soon as possible the final report on all bad workmanship found including certified costs and supporting photos as we will be taking legal action against Victor Gauci to recover the losses on this project due to bad workmanship".*

M'ghandux ikun li zmien wara jipprovaw jirtiraw minn dik l-obbligazzjoni. Il-qorti m'ghandha l-ebda dubju li probabbilment kieku l-konvenuti kellhom oggezzjoni dwar ix-xogħol li wettqet l-attrici, ma kinux ripetutament jiddikjaraw li ser ihallsu.

11. Jidher ukoll li:

- i. Għal dak li jirrigwarda x-xogħljet li saru mill-attrici f'dan il-progett, kien hareg kont datat 28 ta' April, 2009 għas-somma ta' €3,003.10 li minnhom fl-24 ta' April, 2009 thallset is-somma ta' €1,500. Sussegwentement fis-16 ta' Frar, 2010 thallas il-bilanc. Il-qorti hi tal-fehma li kieku l-konvenuti kellhom xi pretensjoni kontra l-attrici, ma kinux ser jaqbdu u jhallsu l-bilanc li fadal fuq dak il-kont.

ii. Fil-5 ta' Ottubru, 2009 l-attrici harget stima ghal xoghlijiet li kien għad fadal x'isir. Il-qorti fehmet li f'dak l-istadju kien hemm diga' l-kwistjoni bejn il-kuntrattur u l-konjugi Balzan, u li l-kuntrattur kien twaqqf milli jkompli bil-progett. Tant hu hekk li wiehed mid-dmirijiet tal-attrici kien, "*6. Supervise structural and finishing repairs to existing works*". L-istima kienet għal €2,750 (mhux inkluz il-VAT) (fol. 123). Stima li dwaru kien hemm ftehim bejn il-kontendenti, tant li x-xogħol twettaq kif jirrizulta mill-email ta' Balzan datata 21 ta' Novembru, 2009. Il-hlas mitlub bil-kont tat-8 ta' Novembru 2009, li hu dak oggett ta' din il-kawza, jikkoncerna dik l-istima. Hu ovvju li kieku ma kienx hemm ftehim bejn il-kontendenti, l-attrici ma kinitx ser twettaq dak ix-xogħol. Għalad arbha kien hemm ftehim li l-attrici onorat, il-konvenuti Balzan għandhom obbligu li jħall-su l-ammnot li ftehmu. L-appellanti ma jistgħux jipprovaw jaharbu minn dak li liberament obbligaw ruhhom li ser iħallsu lill-attrici, billi jsostnu li kien hemm nuqqasijiet fis-supervision tal-kuntrattur. Meta sar il-ftehim relatat mal-istima tal-5 ta' Ottubru, 2009, jidher li l-kuntrattur Gauci kien diga' twaqqaf u dik l-istima wasslet għal ftehim gdid bejn il-kontendenti. Xogħol li l-attrici wettqet u li dwaru ma jirrizultax li kien hemm xi nuqqasijiet da parti tal-attrici.

12. L-appellanti għamlu wkoll riferenza għal kuncett tal-ekwita. Pero' l-kawzi jridu jigu decizi a bazi tal-provi u f'dan il-kaz il-provi jikkonfermaw li t-talba tal-attrici hu altru milli gustifikata. Meqjusa l-konsiderazzjonijiet magħmula hawn fuq, ir-riferenza għal kuncett ta' arrikkiment ingust li l-konvenuti rreferew għalihi fir-rikors tal-appell, hu għal kolloks barra minn loka.

**Għal dawn il-motivi tichad l-appell bl-ispejjeż kollha kontra l-appellanti.**

Anthony Ellul.